

의 번	안 호	26/
--------	--------	-----

1996. 5.  
제 15회 임시회

# 국제도시간자매결연 계 획 보 고

충 주 시 장

# 목 차

□ 국제도시간자매결연필요성

□ 자 매 결 연 계 획

□ 자 매 결 연 도 시 현 황

□ 우 호 교 류 도 시 현 황

□ 대 상 도 시 선 정 결 과

□ 자매결연 대상도시 현 황

# 국제도시간 자매결연 필요성

6.27지방선거로 완전지방자치가 도래 함으로서 자치단체간 치열한 경쟁에서 승리하기 위하여는

## □ 국내적으로는

- 과거 중앙집권시대의 수동적·피동적 자세에서 탈피하여 능동적·적극적인 자세로의 전환이 필요하며
- 스스로 자립할수있는 재정확충으로 완벽한 지역개발을 위한 자구적 노력이 필요하고
- 2000년대의 풍요로운 충주건설이라는 사명감이 우리 세대가 짊어진 책무임.

## □ 세계적으로는

- 국경없는 지구촌시대의 도래 - 무한경쟁시대  
정부·통신·교통수단의 발달로 범세계화 시대의 도래와 더불어 경제의미에서의 국경개념의 쇠퇴로 산업의 무한경쟁시대로의 진입과
- 새로운 세계경제질서 - 자유무역주의 대두  
EEA( 유럽 경제지역 ), NAFTA( 북미 자유협정 )  
APEC( 아·태경제협력체 )등 경제블럭화 현상과  
WTO( 세계 무역기구 )의 출범으로 자유무역주의가 대두되고 있으므로
- 21C는 국가간 문화·정보·자본·인력·기술등이 국경을 초월하여 자유롭게 넘나들게 됨으로서 자의적이든 타의적이든 국제교류를 통해 우리의 역량을 제고해야만 국제사회에서 존립할 수 있음

# 자매결연계획(중기계획)

□ 계 획 도 시 : 5개 도시

- 기 결 연 : 2개 도시
- 이후계획 : 3개 도시

□ 중 기 계 획

현 재 → 1996년 ~ 1999년까지 → 2000년까지

↓

↓

↓

2개 도시

+

3개 도시

=

5개 도시

↓

중화민국 대 중 시  
일 본 유가와라정

※ 기초자치단체 자매결연 가능도시는 5개 도시임

- 단 내무부장관의 승인을 얻어 추가로 결연 가능.
- 국제도시간 자매결연 업무처리규정('94. 6. 2일  
내무부훈령 1113호)에 의함.

## 자매결연도시 현황

구 분 \ 도시명	중화민국 대중시	유가와라정
자매결연체결일	1969. 11. 27.	1994. 11. 28.
지 역 특 성	내륙공업도시	해변온천관광도시
인 구	850천명	28천명
면 적	163.4km <sup>2</sup>	41.0km <sup>2</sup>
특 산 물	공산품,바나나,사탕수수	귤
교 류 실 태	<ul style="list-style-type: none"> <li>· 격년제('70~'92)상호 방문 : 27회(방문11회, 방한16회)</li> <li>· '92. 8. 24 한·중수교로인한 국교 단절로 교류중단</li> <li>· '93이후 민간단체(JC회원)간 교류는 매년 1회 상호 방문</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>· 자매결연조인식(중원군)</li> <li>-유가와라정장의6인내방</li> <li>· 유가와라정 앓이온천제 참가</li> <li>- 일시 : '95.7월</li> <li>- 방문자 : 상모면장의 공무원1명,권용훈의원</li> <li>*수안보온천 관광협회 회원 9명동행</li> </ul>
기 타	<ul style="list-style-type: none"> <li>· 국가간 외교정책상 문제로인해 사실상 교류가 단절상태이나 외교관계 연건변화에 따라 교류재개 계획임</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>· '94.11월 자매결연후 시·군통합, 지방선거등으로 적극적인 교류를 하지못한 상태임.</li> <li>*'85년부터 10여년간 양도시 관광협의회간 교류 도시임</li> </ul>

## 우호교류도시 현황

도시명 구 분	일본 요네자와시	일본 쿠사스시	중국 양주시
교류동기	· 충북대 강형기 교수 소개	· 재일교포 (故 권영륜)의 주선	· 경북대 임대회 교수 소개
최초교류일	'93. 1. 26.	'90. 10. 16.	'94. 4. 13.
교류내용 (방 문)	상호방문 : 4회 · '93. 1. 26. 충주시 의회의원 (장희승의장외 10명) 방문 · '93. 11. 5. 요네자와시 의회 부의장외 의원 9명 내방 · '94. 5. 16. 충주시장, 장희승 의장외 3명방문 · '94. 8. 22. 요네자와시 시장, 의회의장등 4명 내방	상호방문 : 4회 · '90. 10. 16. 쿠사스시의회 의원18명 내방 · '93. 1. 26. 충주시의회의원 (장희승의장외 10명) 방문 · '94. 9. 6. 쿠사스시의회 부의장외 의원 10명 내방 · '94. 10. 14. 충주시 부시장, 의원5명,기타2명 방문	상호방문 : 3회 · '94. 4. 13. 양주시 시장의외 8명 내방 · '95. 4. 3. 충주시의회 장희승 의장의외 3명 방문 · '95. 9. 3. 양주시 인민 대표단 및 경제시찰단 10명 내방
교류희망 여 부	· 강형기 교수가 자매결연 유도 · 그간의 교류경험에 의하면 우호교류 도시로 유지 희망	· 자매결연 의사 타진 (대오개발 권영만)	· 자매결연 희망 (공식제의 없음)
제 3 국 과 자매결연도시	· 브라질 상파울로 다우바데시 · 미국 워싱턴주 요세스레이크시	· 미국 미시간주 본티아그시	· 일본 좌가현 가라스시 *전남 여수시와 결연 추진중

## 대상도시선정 결과

- ☐ 선진기술( 첨단산업, 농업 )의 습득과 우리시의생산품( 공산품, 농산품 )의 판로개척은 물론 지방자치의 풍부한 경험을 도입하는등 우리시의 이익이 될수 있는 도시를 선정하되,
- ☐ 6,27지방선거후 완전지방자치 시대의 도래로 우리시의 당면 과제인 지방재정 확충과 지역경제 활성화에 도움이 될수 있는 도시와 지방자치제도가 발달되어 선진행정의 도입이 예상되는 도시중 3개도시를 우선 선정 교류후 여건성숙시 자매결연을 체결하고,
- ☐ 기타도시는 우호도시로서 계속 교류후 여건이 성숙되는대로 추가로 선정하여 자매결연을 체결함이 바람직하다고 사료되므로,
- ☐ 기존의 우호교류도시 3개도시와 새로운도시 5개도시 8개도시를 대상으로 검토한바

### ○ 일본의 3개도시를 검토한바

- 일본은 기존에 자매결연 도시(유가와라정)가 있음으로
- “요네자와시” 와 “쿠사스시”는 기존의 우호도시로서 우호협력 수준으로 계속 교류하고,
- “무사시노시”는 일본의 수도 동경도 중앙에 위치한 일본 최고의 “생활핵심도시”일뿐만아니라 지방자치제도가 일본 내에서도 가장 발달된도시 임으로 각종 선진행정의 도입과 관광객유치가 전망되는 도시임으로 자매결연대상도시로 선정 하였습.

### ○ 중국의 3개도시를 검토결과

- “양주시”는 ‘94년부터 우호교류를 하여온 도시로 우선은 우호협력도시로 계속 교류를 유지하고,
- “대경시”와“목룽현”은 추후 검토하되 차후 중국의 여러 도시를 보다 심층 분석후 1개 도시를 선정 자매결연을 체결하도록하고저하며.

### ○ 미얀마 “만다레이시”를 검토결과

- 우리시와는 ‘75년 외교관계를 수립하여 일부 기업이 진출 중인 국가 현재는 군사정부로 사회주의도 아닌 과도기적 성격의 국가 형태로 정치불안과 이동환을 제도등 금융제도가 미비한 실정이지만,
- 1988년부터 시장경제로 전환하고 있으나 아직 모든공장은 국유화이며 일부 민영화 작업에 착수중이고,
- 모든 무역대금을 정부가 보장하는 등 향후 우리기업의 투자가 유망시되는 도시로 판단되어 자매결연대상 도시로 선정하였습.

### ○ 파푸아뉴기니 “마운하젠시”를 검토결과

- 지리적으로 저개발국이 산재된 남태평양연안국과 아프리카 지역으로의 진출이 용이한 지역으로,
- 우리나라와는 ‘76년 외교관계를 수립하여 활발한 교류를하고 있으며 우리나라가 경제·기술지원 및 무상원조를 하고있으며 모든국가와 외교관계를 갖고저하는 저개발국으로,
- 풍부한 천연자원을 부존하고 있음에도 자본과기술부족으로 외국인 투자를 적극유치하고 있으므로 수출입사업이 유망시 되고 있는 나라임으로 자매결연을 체결 함으로서 우리시의 기업의 진출은 물론 상품수출이 용이한 도시로 판단되어 자매결연 대상도시로 선정 하였습.



## ○ 결 론

- 기존의 우호도시로 교류중인 일본의 “요네자와시 와 쿠사스시” 중국의 “양주시”는 계속 우호협력 도시로 교류를 유지하고,
- 중국의 “대경시”는 추후 자매결연도시를 확대시 검토하고, “목룽현”은 부적합 도시라고 사료되며.
- 일본의 “무사시노시”와 미얀마 “만다레이시”, 파푸아뉴기니 “마운하겐시”를 자매결연대상 도시로 선정 추진함이 가하다고 사료되어 3개도시를 선정하였음을 보고드립니다.

# 자매결연 대상도시 현황

도시명		일		본		미		얀		마		파		푸		아		뉴		기		니				
구		분		무		사		시		노		시		만		다		레		이		시				
기	본	현	황	위	치	동경에서 전철로 약30분거리에 위치	11km <sup>2</sup>	수도 양곤에서 약700km거리에 위치	65km <sup>2</sup>			뉴기니아 섬의 동반부에 위치														
				면	적																					
				인	구	136천명		670천명		60천명																
검	토	사	항	검토동기		· 지방자치단체 국제화재단 동경주재 사무소에서 소개로 검토		· 현지사업가(우리시출신 윤송연)의 소개로 검토				· 현지사업가(우리시출신 김창민)의 소개로 검토														
				지역특성		· 동경도의 중심부에 위치 산업이 고도로 집적된 생활핵심도시이며, 일본에서 지방자치가 가장 발전된 도시임.		· 미얀마의 제2의도시(구 수도)로 문화유적이 많은 관광도시임																		
				장	점		· 선진행정과 지방자치 제도의 도입이 예상됨. · 선진 시민의식 계고 · 일본 최고 부의 도시로 관광객유치가 전망됨.		· 후발국으로 우리기업의 진출과 생필품 수출이 용이하다고 판단되며, 모든 대외무역 거래의 대금 결제를 정부가 보장함.																	
대	상	도	시	점	단	· 우리제품의 수출은 기대하기가 어려움.		· 과도기적군사정부로 정치불안과 이동환율등 금융제도가 미비하며, 원거리로 교통이 불편함.																		
신	정	사	유			· 일본 동경도 중앙에 위치하여 산업, 문화, 교육, 정보등이 고도로 발달된 일본 최고의 생활핵심도시일뿐만아니라, 일본에서도 지방자치가 가장 발달된 도시로 각종제도의 도입과 관광객 유치가 전망되는 도시임		· 풍부한 천연자원과 인적자원을 보유하고 있는 저개발국으로 무역 대금을 정부가 보장함으로 안정된 무역으로 향후 우리기업의 투자전망이 밝은 도시임.																		